

**Germany-Wörth an der Donau: Painting work of buildings**

OJ S 222/2015 17/11/2015

Contract notice

Works

**Directive 2004/18/EC****Section I: Contracting authority**

---

**I.1. Name and addresses**

Official name: Eigenbetrieb Kreisklinik Wörth an der Donau des Landkreises Regensburg

Postal address: Krankenhausstraße 2

Town: Wörth an der Donau

Postal code: 93086

Country: Germany

Contact person: Landratsamt Regensburg, Altmühlstraße 3, 93059 Regensburg

For the attention of: Herrn König

E-mail: [vergabe@lra-regensburg.de](mailto:vergabe@lra-regensburg.de)

Telephone: +49 9414009273

Fax: +49 9414009422

**Internet address(es):**General address of the contracting authority: [www.landkreis-regensburg.de](http://www.landkreis-regensburg.de)**Additional information can be obtained from:**

the abovementioned address

**Specifications and additional documents (including documents for competitive dialogue and a dynamic purchasing system) can be obtained from:**

the abovementioned address

**Tenders or requests to participate must be submitted:** the abovementioned address**I.2. Type of the contracting authority**

Body governed by public law

**I.3. Main activity**

Health

**I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities**

The contracting authority is purchasing on behalf of other contracting authorities: no

**Section II: Object of the contract**

---

**II.1. Description****II.1.1. Title attributed to the contract by the contracting authority**

Erweiterung und Neustrukturierung der Kreisklinik Wörth a. d. Donau – Maler- und Anstricharbeiten.

**II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery**

Works

Main site or place of performance: 93086 Wörth a. d. Donau.

NUTS code DE238 Regensburg, Landkreis

**II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system**

The notice involves a public contract

#### **II.1.4. Information about framework agreement**

#### **II.1.5. Short description of the contract or purchase(s)**

Maler- und Anstricharbeiten.

#### **II.1.6. CPV code(s)**

45442110 Painting work of buildings

#### **II.1.7. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

#### **II.1.8. Lots**

This contract is divided into lots: no

#### **II.1.9. Information about variants**

Variants will be accepted: no

### **II.2. Scope of the procurement**

#### **II.2.1. Total quantity or scope**

- Ca. 1 000 m<sup>2</sup> Glasfasertapeten;
- ca. 5 000 m<sup>2</sup> Wandanstriche;
- ca. 1 000 m<sup>2</sup> Deckenanstriche;
- ca. 120 St. Zargenanstriche;
- ca. 5 St. Stahlblechtüranstriche.

#### **II.2.2. Information about options**

Options: no

#### **II.2.3. Information about renewals**

This contract is subject to renewal: no

### **II.3. Duration of the contract or time limit for completion**

Start 1.2.2016. Completion 30.9.2017

## **Section III: Legal, economic, financial and technical information**

---

### **III.1. Conditions related to the contract**

#### **III.1.1. Deposits and guarantees required**

— Siehe Vergabeunterlagen.

#### **III.1.2. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them**

— Siehe Vergabeunterlagen.

#### **III.1.3. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded**

Gesamtschuldnerisch haftend mit bevollmächtigtem Vertreter.

#### **III.1.4. Contract performance conditions**

The performance of the contract is subject to particular conditions: yes

Description of particular conditions: Für den Auftrag kommen nur Bieter in Betracht, welche bereits Leistungen mit Erfolg ausgeführt haben, die mit der zu vergebenden Leistung

vergleichbar sind. Ein entsprechender Nachweis ist schriftlich zu erbringen. Nachweise nach VOB/A § 6 Nr. 3 Abs. 1 und 2.

### **III.2. Conditions for participation**

#### **III.2.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers**

List and brief description of conditions: — Nachweise nach VOB/A § 6 Nr. 3 Abs. 1 und 2 (auf Verlangen der Vergabestelle);

— gemäß Vergabeunterlagen.

#### **III.2.2. Economic and financial ability**

List and brief description of conditions: Wie III.2.1).

#### **III.2.3. Technical and professional ability**

List and brief description of conditions:

Wie III.2.1).

#### **III.2.4. Information about reserved contracts**

### **III.3. Conditions specific to services contracts**

#### **III.3.1. Information about a particular profession**

#### **III.3.2. Information about staff responsible for the performance of the contract**

## **Section IV: Procedure**

---

### **IV.1. Type of procedure**

#### **IV.1.1. Type of procedure**

Open

#### **IV.1.2. Information about the limits on the number of candidates to be invited**

#### **IV.1.3. Information about reduction of the number of solutions or tenders during negotiation or dialogue**

### **IV.2. Award criteria**

#### **IV.2.1. Award criteria**

Lowest price

#### **IV.2.2. Information about electronic auction**

An electronic auction will be used: no

### **IV.3. Administrative information**

#### **IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority**

15 E 79/766

#### **IV.3.2. Previous publication concerning this procedure**

Prior information notice

Notice number in the OJ S: [2014/S 206-363992](#) of 25.10.2014

#### **IV.3.3. Conditions for obtaining specifications and additional documents or descriptive document**

Time limit for receipt of requests for documents or for accessing documents: 8.12.2015

Payable documents: yes

Price: 6,00 EUR

Terms and method of payment: Bar, Scheck oder Überweisung auf das Konto des Landkreises Regensburg, Nr. 2014 bei der Sparkasse Regensburg, BLZ 750 500 00, BIC BYLADEM1RBG, IBAN DE66 7505 0000 0000 0020 14. Eine Kopie des Belegs ist der Bewerbung beizulegen.

Bitte beachten: Die Ausschreibungsunterlagen werden ausschließlich in Dateiform auf CD versandt.

**IV.3.4. Time limit for receipt of tenders or requests to participate**

15.12.2015 - 11:15

**IV.3.5. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates**

**IV.3.6. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted**

German.

**IV.3.7. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender**

until: 29.1.2016

**IV.3.8. Conditions for opening of tenders**

Date: 15.12.2015 - 11:15

Persons authorised to be present at the opening of tenders: yes

Information about authorised persons and opening procedure: Bieter und ihre Bevollmächtigten.

**Section VI: Complementary information**

---

**VI.1. Information about recurrence**

This is a recurrent procurement: no

**VI.2. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

**VI.3. Additional information**

**VI.4. Procedures for review**

**VI.4.1. Review body**

Official name: Vergabekammer Nordbayern, Regierung von Mittelfranken

Postal address: Promenade 27

Town: Ansbach

Postal code: 91522

Country: Germany

Telephone: +49 981530

**VI.4.2. Review procedure**

**VI.4.3. Service from which information about the review procedure may be obtained**

Official name: Landratsamt Regensburg

Postal address: Altmühlstraße 3

Town: Regensburg  
Postal code: 93059  
Country: Germany  
E-mail: [vergabe@lra-regensburg.de](mailto:vergabe@lra-regensburg.de)  
Telephone: +49 9414009273  
Fax: +49 9414009422  
Internet address: <http://www.landkreis-regensburg.de>

**VI.5. Date of dispatch of this notice**

12.11.2015